

نام و نام خانوادگی: دانش‌آموز آلمانی که در فارسی ایران و فارسی دری متفاوت است، معادل فارسی دری در پرانتز قید شده است.
(اسم و تخلص متعلم)،
(بعد از وارد کردن شماره شناسائی شرکت‌کننده، جدا شود)

پرسشنامه (فرم) ورودی

بخش د

شماره شناسائی شرکت‌کننده (از سیستم اس-اف-بایواریا 2014):
«توسط مرجع پرداخت‌کننده هزینه مدرسه (مکتب) تکمیل می‌شود.»



قبل از شرکت در برنامه، توسط دانش‌آموز (متعلم) تکمیل (خانه‌پری) شود.

1- تاریخ ورود به برنامه تمام‌روز پیوسته کلاس‌های (صنف‌های) آلمانی

« 20 سال 20 ماه روز » T T M M . 20 J J

جواب‌های زیر برای روز ورود به برنامه جامع تمام‌روز کلاس (صنف) زبان آلمانی معتبر است. در جواب به هر سؤال در خانه مربوطه، یک ضربدر (چلیپا) بزن!

2- آیا تابعیت کشور آلمان را داری؟*

☐ بله ☐ نه ☐ بدون جواب

3- آیا در کشور آلمان متولد شده‌ای؟*

☐ بله ☐ نه ☐ بدون جواب

4- آیا کارت معلولیت یا گواهی رسمی مشابهی داری؟*

☐ بله ☐ نه ☐ بدون جواب

5- آیا به اشکال دیگر مورد تبعیض قرار داری؟*
«اشکال دیگر تبعیض یعنی چه؟ به توضیحات زیر مراجعه کنید!»

☐ بله ☐ نه ☐ بدون جواب

توضیحات کمکی برای پرکردن (خانه‌پری) / تعاریف

این توضیحات به منظور کمک به پرکردن پرسشنامه (خانه‌پری کردن فرم) است و شماره‌های زیر، همان شماره‌های سؤالات پرسشنامه (فرم) است.

در مورد سؤال شماره 4: افرادی که معلولیت دارند

«در اینجا از تعریف ساده‌تر ملی استفاده شده است.»

معلولین افرادی هستند که دارای کارت معلولیت‌اند یا آن‌که نامه رسمی در دست دارند که معلولیتشان تأیید شده است.

در مورد سؤال شماره 5: افرادی که به اشکال دیگری مورد تبعیض قرار دارند

«در اینجا از تعریف ساده‌تر ملی استفاده شده است.»

این اندیکاتور در مورد همه تبعیضاتی است که توسط سایر اندیکاتورها، تحت پوشش قرار ندارد. از جمله می‌توان به موارد زیر اشاره کرد: بیسوادان،

پرسشنامه (فورم) شرکت‌کنندگان در برنامه تمام‌روز *Teilnehmenden-Fragebogen*
پیوسته کلاس‌های (صنف‌های) آلمانی *Gebundene Ganztagsangebote für Deutschklassen*

اشخاصی با سن بالاتر از مقطع مدرسه (مکتب) ابتدائی که مطابق طبقه‌بندی استاندارد سطح آموزش "ISCED" در سطح صفر قرار دارند، معتادان به مواد مخدر یا مجرمینی که داخل زندان هستند.

* سؤالات دارای یک علامت ستاره * به اطلاعات حساس مربوط می‌شود. می‌توانید از پاسخ دادن به این سؤالات خودداری کنید و به این سؤالات جواب ندهید بدون آن که این امر تأثیری در شرکت شما در برنامه داشته باشد.